

Tank-/Motorschutzbügel/ Tank-/Engine guard

HONDA NT 700 V Deauville

Artikel Nr.: / Item-no.:

501944 00 01 schwarz/black



DE INHALT
GB CONTENTS

1	701.501HB	Motorschutzbügel links	1	701.501HB	crash bar left
1	701.502HB	Motorschutzbügel rechts	1	701.502HB	crash bar right
1	701.503HB	Schutzbügel – Oberteil	1	701.503HB	tank guard
1		Inbusschraube M 10 x 150	1		allen screw M 10 x 150
2		U-Scheiben ø10,5	2		washer ø10,5
1		selbstsichernde Mutter M 10	1		self-lock nut M 10
2		Kreuzschlitzschrauben M 5 x 50	2		phillips-head screw M 5 x 50
2		U-Scheiben ø5,4	2		washer ø5,4
2		Stiftschraube M 6	2		stud bolt M 6



Als weiteres Zubehör lieferbar:/ Also available:

650944 01 01 Gepäckbrücke/Rear rack

Weiteres Zubehör auf unsere Homepage. More accessories: see our homepage.



Hepco & Becker GmbH
An der Steinmauer 6
D-66955 Pirmasens
Germany

Tel.: +49 (0)6331 - 1453 - 100
Fax: +49 (0)6331 - 1453 - 120
eMail: vertrieb@hepco-becker.de
www.hepco-becker.de

Tank-/Motorschutzbügel/ Tank-/Engine guard

HONDA NT 700 V Deauville

Artikel Nr.: / Item-no.:

501944 00 01 schwarz/black



DE WICHTIG
GB IMPORTANT

Beachten Sie die in Ihrem Land geltenden Zulassungsbestimmungen.

Für den Bereich der BRD gilt: Ein Eintrag in die Fahrzeugpapiere ist nicht erforderlich.

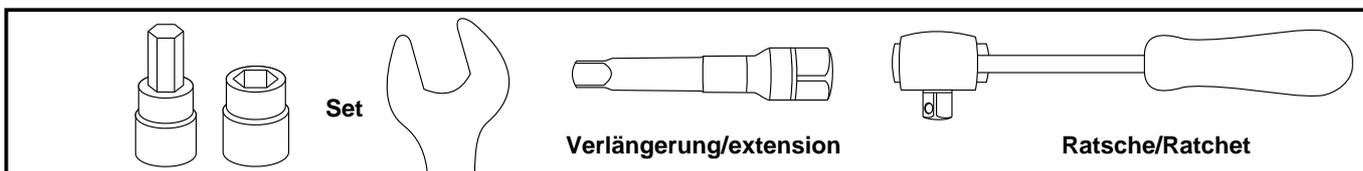
Die Voraussetzung für die Montage ist natürlich eine gewisse technische Erfahrung. Wenn Sie sich nicht sicher sind, wie man eine bestimmte Arbeit ausführt, sollten Sie diese Ihrer Fachwerkstatt überlassen. Ziehen sie alle zugänglichen Schrauben zuerst nur locker an. Nachdem alles montiert ist, werden die Schrauben dann auf das entsprechende Anzugsmoment festgezogen. Dadurch wird sichergestellt, dass das Produkt spannungsfrei angebaut ist. Anzugsmomente beachten! Nach der Montage alle Verschraubungen auf festen Sitz kontrollieren!

Zur Montage ist eine zweite Person hilfreich.

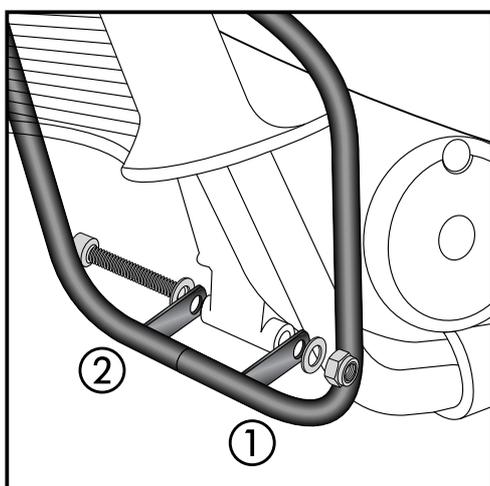
Of course, the assembly requires a certain technical experience. If you are not sure how to execute a determined action, you should ask your local distributor to do it. First, tighten all screws only loosely. After mounting all parts, the screws should be tightened to the torque specified. This guarantees, that the product is mounted without tension. Observe the tightening torques of the manufacturer! Control all screw connections after the assembling for tightness!

To mount this guard, a second person is helpful.

DE BENÖTIGTE WERKZEUGE
GB TOOLS REQUIRED



DE MONTAGEANLEITUNG
GB MOUNTING INSTRUCTIONS



1

Befestigung unten:

Beide Motorschutzbügel links ① und rechts ② zusammenstecken. Die unteren Haltelaschen am Motorgehäuse verschrauben. Hierzu die Inbusschraube M 10 x 150 (von rechts durchstecken) nebst U-Scheiben $\varnothing 10,5$ und selbstsichernder Mutter M 10 verwenden.

Fastening of the crash bar bottom front:

Connect crash bar left ① and right.② Fix the shackles at the engine with allen screw M 10 x 150 (from right to left side) washers $\varnothing 10,5$ and self-lock nut M 10.



Tank-/Motorschutzbügel/ Tank-/Engine guard

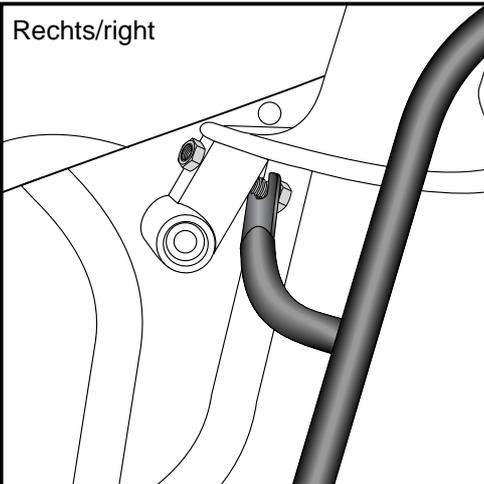
HONDA NT 700 V Deauville

Artikel Nr. / Item-no.:

501944 00 01 schwarz/black



DE MONTAGEANLEITUNG
GB MOUNTING INSTRUCTIONS



2

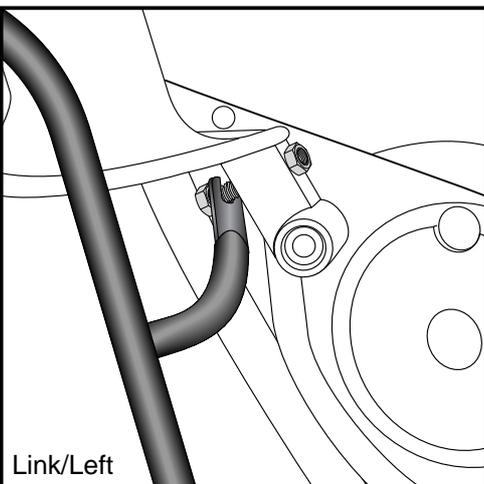
Befestigung mittig:

Beide durchgehenden Original-Schrauben M 8 mit Muttern soweit lösen, dass die geschlitzten Rohrlaschen eingeschoben werden können. Erst nach der Montage des Schutzbügel-Oberteils die Schrauben festziehen.

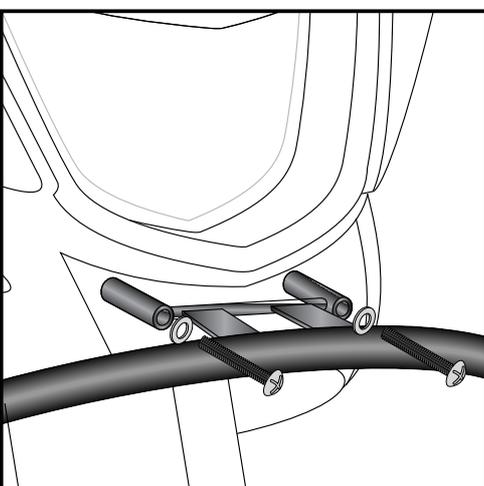
Fastening of the crash bar in the middle:

Unscrew original screws M 8 so far, that the slotted shackles can be moved behind.

The screws will be tightened after assembling the tank guard !



3



4

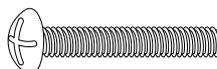
Befestigung des Schutzbügel-Oberteils - Vorne:

Unterhalb des Scheinwerfers. Beide Originalschrauben demontieren. Befestigung mit den Kreuzschlitzschrauben M 5 x 50 nebst U-Scheiben $\varnothing 5,4$.

Fastening of the tank guard front:

Under the headlight. Unmount original screws.

Fix the tank guard with Phillips-head screw M 5 x 50 and washer $\varnothing 5,4$.



je 2x



Tank-/Motorschutzbügel/ Tank-/Engine guard

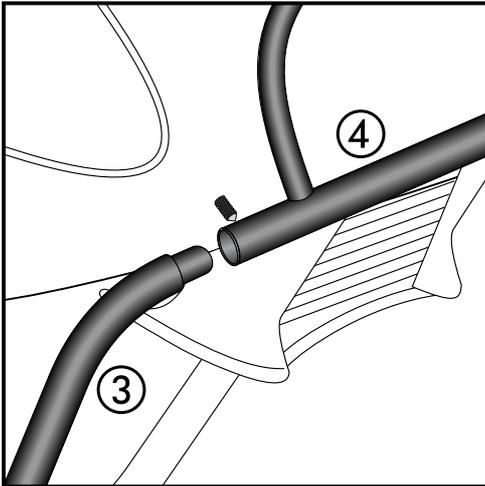
HONDA NT 700 V Deauville

Artikel Nr.: / Item-no.:

501944 00 01 schwarz/black



DE MONTAGEANLEITUNG
GB MOUNTING INSTRUCTIONS



5

Befestigung des Schutzbügel-Oberteils ④ - Seitlich:

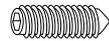
Auf die verjüngten Enden der Motorschutzbügel ③ aufstecken und mit den Stiftschrauben M 6 sichern.

Fastening of the tank guard side:

Fit in the tank guard ④ at the tapered end of the crash bar ③ and secure it with stud bolt M 6.

Den Tank- und Motorschutzbügel ausrichten und danach alle Verschraubungen festziehen.

Adjust tank guard and crash bar and tighten all screws.



2 x



DE ACHTUNG
GB CAUTION

Nach der Montage alle Verschraubungen auf festen Sitz kontrollieren ! Abgebaute Teile wieder montieren. Bitte beachten Sie unsere beigefügten Serviceinformationen.

Control all screw connections after the assembling for tightness! Reassemble the dismantled parts. Please notice our enclosed service information.